



HAL
open science

Réda: retour et reconnaissance

Marie Joqueviel-Bourjea

► **To cite this version:**

Marie Joqueviel-Bourjea. Réda: retour et reconnaissance. Acta fabula : Revue des parutions pour les études littéraires, 2018, s.p. hal-03077830

HAL Id: hal-03077830

<https://hal.science/hal-03077830>

Submitted on 10 Feb 2024

HAL is a multi-disciplinary open access archive for the deposit and dissemination of scientific research documents, whether they are published or not. The documents may come from teaching and research institutions in France or abroad, or from public or private research centers.

L'archive ouverte pluridisciplinaire **HAL**, est destinée au dépôt et à la diffusion de documents scientifiques de niveau recherche, publiés ou non, émanant des établissements d'enseignement et de recherche français ou étrangers, des laboratoires publics ou privés.



Distributed under a Creative Commons Attribution - NonCommercial - NoDerivatives 4.0 International License

Réda : retour et reconnaissance

Marie Joqueviel-Bourjea (Université Paul-Valéry / Montpellier 3)

Christine Dupouy, *Jacques Réda ou la généalogie d'une œuvre*

Paris : Hermann, coll. « Savoir Lettres », 2018, 316 p

ISBN : 978 2 7056 9504 0

Contrairement à de nombreux poètes de sa génération (Yves Bonnefoy, Philippe Jaccottet, Michel Deguy, Bernard Noël, Claude Esteban, Jacques Roubaud...) dont les œuvres, servies par un lectorat fidèle et des commentaires remarquables, bénéficient d'un large appareil critique, Jacques Réda (né en 1929) n'a assurément pas la reconnaissance universitaire qu'il mérite.

Si l'œuvre, moins de 20 ans après ses débuts dans la collection « Le Chemin » des éditions Gallimard, motive en 1986 un visionnaire « Poète d'aujourd'hui » chez Seghers sous la plume de Jean-Michel Maulpoix (*Jacques Réda, le désastre et la merveille*), que suivront en 1994 deux collectifs de grande qualité respectivement issus de colloques organisés en 1991 à l'Université de Pau par Yves-Alain Favre et Christine Van Rogger Andreucci et en 1992 à Lyon-II par Hervé Micolet¹, il faudra attendre² 2002 et 2006, puis patienter encore une dizaine d'années (2015 / 2016) pour que de nouvelles monographies voient le jour³ qui tiennent compte, en même temps que de la trentaine puis de la quarantaine de livres parus depuis la tenue du colloque de 1992, de l'évolution d'une œuvre poétique majeure de notre temps.

Pour autant, en dépit des thèses qui lui ont été consacrées depuis 1993 en France comme à l'étranger, d'études nombreuses en revues, quoique disséminées, qui lui sont dédiées et d'une importante audience critique, déjà ancienne, dans le monde anglo-saxon (dont témoignent ses

¹ *Approches de Jacques Réda*, colloque sous la direction d'Yves-Alain Favre (1991), textes réunis par Christine Van Rogger Andreucci, Publications de l'Université de Pau : 1994 ; *Lire Réda*, colloque sous la direction de Hervé Micolet (1992), textes réunis par Hervé Micolet, Lyon : Publications de l'Université de Lyon, 1994.

² Je n'oublie pas le petit livre stimulant de Bernadette Engel-Roux paru en 1999 à Mazamet chez Babel éditeur, *Rivage des Gètes, une lecture de Jacques Réda*, dont la visée est cependant plus poétique que critique.

³ Pascale Rougé, *Aux frontières. Sur Jacques Réda*, Lille, Presses Universitaires du Septentrion, coll. « Lettres & Arts », 2002 [< thèse de doctorat 2000] ; Marie Joqueviel-Bourjea, *Jacques Réda, la 'dépossession heureuse'. Habiter 'quand même'*, Paris : L'Harmattan, coll. « Critiques littéraires », 2006 [< thèse de doctorat 2002] ; Marie Joqueviel-Bourjea, *Jacques Réda, à pied d'œuvre*, Paris : Champion, coll. « Poétiques & Esthétiques XX^e-XXI^e siècles », 2015 [< HDR 2013] ; Jacques Réda, *Tout ce qui vient*, entretien avec Michael Brophy, suivi de *Moyens de transport*, Halifax (Canada), VVV éditions, 2015 ; Aaron Prevots, *Being there, almost*, Rodopi, coll. « Monographie française en littérature contemporaine », 2016.

nombreuses traductions en langue anglaise⁴), la réception de cette œuvre protéiforme semble ne pas être à la hauteur des enjeux esthétiques d'un parcours d'écriture qui, depuis la parution du recueil *Amen* chez Gallimard il y a tout juste cinquante ans, ne se sera formellement rien refusé – et surtout pas le mélange des genres : vers libre, vers de quatorze syllabes « mâché », vers régulier, verset, poème en prose, prosimètre, prose poétique, prose narrative (nouvelle, conte, récit, roman), prose critique (littérature/jazz), poème critique... C'est dire la méprise de ceux parmi ses non-lecteurs qui, se focalisant sur la part la moins stimulante de la poésie en vers réguliers, réduisent le poète à un versificateur en même temps qu'ils ignorent des pans entiers d'une œuvre à bien des égards remarquable, dont les ambitions (formelles, esthétiques, théoriques, voire existentielles) n'ont rien à envier à celles de ses contemporains.

Formes poétiques d'un devenir

Cette relative confidentialité du discours critique à l'endroit de l'œuvre rédienne justifie par conséquent que l'on se réjouisse de la parution d'ouvrages tel celui, ambitieux, de Christine Dupouy, dans la belle et exigeante collection « Savoir Lettres » des éditions Hermann. Les travaux antérieurs de l'universitaire autour de la « question du lieu en poésie » ont tout naturellement conduit cette spécialiste des œuvres de René Char et André Dhôtel vers la sensibilité que l'on dira *géopoétique* de Jacques Réda : si son livre paru en 2006, *La Question du lieu en poésie, du Surréalisme jusqu'à nos jours* (Rodopi), évoquait déjà un auteur incontournable pour son champ de recherche, l'universitaire reconnaît au seuil du récent ouvrage suivre le parcours d'écriture de l'écrivain depuis les années 1980-1990, décennie de lectures intenses tempérée, confie-t-elle avec honnêteté en introduction de son propos, par une période de recul au début des années 2000, au moment où le poète – dont la démarche a pu laisser perplexes certains de ses lecteurs – emprunte une voie narrative aboutissant à un rythme resserré aux récits, « contes » ou « romans » désopilants (pour certains particulièrement intéressants eu égard au développement de l'œuvre, à ce qu'on a pu

⁴ *The Party is over (Récitatif)*, traduit par Dorothy Brown Aspinwall, Troy (États-Unis) : International Book Publishers, 1983 ; *The Ruins of Paris (Les Ruines de Paris)*, traduit par Mark Treharne, London (Grande-Bretagne) : Reaktion Books, 1996 ; *Treading lightly : selected poems (1961-1975)*, traduit par Jennie Feldman, London (Grande-Bretagne) : Anvil, 2005 ; *Decapolis : Tales from 10 Cities*, ed. Maria Crossan, Manchester (Grande-Bretagne) : Comma Poetry, 2006 (« A Man of the Streets », traduction de « Un homme des rues », dans *La Liberté des rues*) ; *Return to calm (Retour au calme)*, traduit par Aaron Prevots, Austin (États-Unis) : Host Publications, 2007 ; *Thirteen Songs of Dark Love (Treize chansons de l'amour noir)*, traduit par Aaron Prevots, Halifax (Canada) : VVV editions, 2008 ; *Suburban Beauty (Beauté suburbaine)*, traduit par Peter Schulman, Halifax (Canada) : VVV editions, 2008 ; *Europes (Europes)*, traduit par Aaron Prevots, Austin (États-Unis) : Host Publications, 2010 ; *The Mirabelles Pickers (Aller aux mirabelles)*, traduit par Jennie Feldman, London (Grande-Bretagne) : Anvil, 2012.

appeler ailleurs la « fictionnalisation » de son matériau autobiographique comme à son métadiscours⁵) : *Le Lit de la reine* (2001), *Aller au diable* (2002), *Les Fins Fonds* (2002), *Nouvelles aventures de Pelby* (2003), *L’Affaire du Ramsès III* (2004), *Cléona et autres contes de voyageurs solitaires* (2005).

Ces années pendant lesquelles la fiction narrative prend le pas sur la poésie lyrique et les proses déambulatoires autobiographico-réflexives (quoique *Les Cinq points cardinaux* et *Europes*, respectivement publiés chez Fata Morgana en 2003 et 2005, témoignent de ce que plusieurs écritures sont – et ont toujours été – simultanément pratiquées) seront suivies par le retour à une poésie en vers (qui n’avait cependant pas complètement disparu : en témoigne le bref opus *Treize chansons de l’amour noir* qui paraît chez Fata Morgana en 2002) : poésie parfois diablement inspirée (ainsi la longue « Fugue » ponctuant le recueil *Démêlés* de 2008, dont on regrette qu’un seul bref paragraphe la mentionne (p. 158) dans le chapitre V dédié aux questions formelles, « Entre prose et poésie ») ; parfois très belle (d’où le regret que l’on éprouve à ne pas voir mentionné *Prose et rimes de l’amour menti*, paru en 2013 chez Fata Morgana, et que les poèmes de *Battues* (2009), justement situés *entre prose et poésie*, ne motivent aucun commentaire) ; poésie en revanche bien moins convaincante lorsqu’elle s’assujettit au décompte métrique (comme l’heureusement mince *Moana*, paru chez Fata Morgana en 2011 – et l’on sait gré à Christine Dupouy de la lucidité de ses jugements critiques...), bien éloignée des libertés formelles et du ton des trois premiers recueils (*Amen*, 1968 ; *Récitatif*, 1970 ; *La Tourne*, 1975) dont la critique souligne avec raison la puissance poétique (à notre sens inégalée depuis) dans son chapitre II, « L’accession à la maturité poétique ».

Cette poésie ‘comptable’ ne possède pas non plus la saveur des courtes proses autobiographiques de *L’Herbe des talus* à laquelle s’attachent de fines analyses du chapitre VIII, « Jalons autobiographiques » ; comme elle ne doit rien aux fulgurances des poèmes en prose des *Ruines de Paris* (1977), astucieusement comparés par Christine Dupouy dans son chapitre III (un peu étrangement titré) « *Ruines de Paris* et pierre d’angle » à autant de cartes postales de la capitale (« Tel lieu, telle carte – texte », p. 91) – dont les déclinaisons picturales participent du reste à que l’on pourrait appeler une ‘poétique du feuilletage’, à laquelle puise abondamment l’œuvre qui se déploie à partir des années 1980.

⁵ Cf. Marie Joqueviel-Bourjea : « Le roman ou le temps de l’œuvre » ; « Former le roman » ; « Réda en Amérique » in : Jacques Réda, *à pied d’œuvre, op. cit.*, première partie : « Métamorphoses », « 2. Roman », p. 125-173.

Continuités, cohérences et évolutions

Ré-apprivoisant en quelque sorte le Réda des dix dernières années à l'aune d'une réflexion globale sur le devenir de l'œuvre, le livre de 2018, *Jacques Réda ou la généalogie d'une œuvre*, met l'accent sur les continuités, les cohérences et les évolutions d'un parcours d'écriture de plus d'un demi-siècle⁶ (les aimantations thématiques, le travail formel, la part autobiographique, le versant réflexif, les « dilectures » – je reprends le mot à Guy Goffette –, le génie des lieux...), tout en insistant sur les attachements de la dernière décennie, notamment ceux relatifs à la poésie dite 'scientifique' (sur laquelle se penche le chapitre VI), expérience que développe la 'série' mi-tragique mi-comique « La Physique amusante », dont les quatre tomes parus à ce jour dans la collection « Blanche » des éditions Gallimard n'avaient pas encore fait l'objet d'une analyse d'ampleur – bien que Christine Dupouy ne fasse pas référence au tome IV paru en 2016. L'on peut du reste considérer que cette poésie, qui s'inscrit dans la postérité de Lucrèce, aura été initiée par la « Lettre sur l'univers » dédiée à l'ami Lorand Gaspar, publiée dans la même collection au seuil du recueil éponyme de 1991, *Lettre sur l'univers et autres discours en vers français : La Physique amusante*, 2009 ; *Lettre au physicien (La Physique amusante II)*, 2012 ; *La Nébuleuse du songe* suivi de *Voies de contournement (La Physique amusante III)*, 2014 ; *Le Tout, le Rien et le reste (La Physique amusante IV)*, 2016.

Toutefois, on préférera peut-être, relativement aux ouvrages des dix dernières années, ceux que Réda consacre à la question du rythme, à notre sens magistraux et singulièrement inclassables, qui apprivoisent tout autrement que ne le fait « La Physique amusante » et par divers biais (poétique, historique, théorique, philosophique) le tragique de l'existence – à quoi on sait gré à l'écrivain de ne s'être jamais dérobé depuis le paradoxal poème liminaire « Mort d'un poète », quelles que soient les stratégies formelles dès lors adoptées pour composer avec lui : ainsi de *Battement et Battues*, simultanément parus chez Fata Morgana en 2009 ; de *Le grand orchestre*, en 2011, paru comme *Aller aux mirabelles* (1991) et *Aller à Élisabethville*

⁶ Soixante-cinq ans même, à tenir compte des plaquettes initiales ultérieurement mises à l'écart par le poète (dont on n'a pas suffisamment souligné qu'un silence de 13 ans – au niveau des publications de livres de poésie, non des textes critiques qui se retrouveront entre autres dans *Ferveur de Borges* en 1987 et *Le Bitume est exquis (Charles-Albert Cingria)* en 1984 – les séparent du premier 'vrai' recueil, comme si un 'sas' avait été nécessaire dans l'accession à une parole propre) : *Les Inconvénients du métier*, proses, Paris, Seghers, coll. « PS », n°217, 1952, 39 pages ; *All Stars*, poèmes, Paris : René Debresse, 1953, 31 pages ; *Cendres chaudes*, poèmes, La Rochelle : Librairie Les Lettres, coll. « Infrarouge », n°5, 1955, 47 pages ; *Laboureur du silence*, poèmes, Vitry-sur-Seine : Les Cahiers de Rochefort, 8^{ème} série, n°10, 1955, 12 pages ; *Le Mai sombre*, poème, Luxembourg : Origine, 1968.

(1993) (livres auxquels Christine Dupouy consacre ses chapitres IX et X⁷) dans la regrettée collection « L'un et l'autre » des éditions Gallimard ; de *Des écarts expérimentaux* (Fata Morgana, 2015) ou encore de *Pour une civilisation du rythme*, publié par les éditions Buchet-Chastel en 2017, qui poursuit avec *Le grand orchestre* une « lecture du jazz » (pour reprendre le sous-titre de 1985) s'apparentant à une conversation ininterrompue avec soi depuis 1945 qu'auront initiée les deux volumes capitaux de *L'Improviste* en 1980 et 1985 (leur publication 'doublant' en quelque façon le recueil poético-théorique *Celle qui vient à pas légers* (1985), dont Christine Dupouy souligne à juste titre le caractère essentiel), lecture du jazz que complète simultanément l'*Anthologie des musiciens de jazz* (1981) et qu'entreprendront diversement au fil des ans « Steamin' with Duke » (*L'Herbe des talus*, 1984), *Beauté suburbaine* (1985) l'édition revue et augmentée de *L'Improviste* pour la version de poche (1990), ou encore l'*Autobiographie du jazz* parue en 2002 chez Climats, revue et augmentée en 2011. Si Christine Dupouy ne consacre pas un chapitre particulier à cette question fondamentale du rythme, ses analyses ne cessent de la croiser et, à juste titre, d'en souligner la fonction nodale.

Il est un autre aspect de l'œuvre rédienne qu'analyse l'ouvrage paru chez Hermann, non encore abordé par les travaux antérieurs, que nous pourrions appeler 'le précédent' : à savoir les publications antérieures à *Amen*, mises à l'écart par le poète, auquel s'attache le bien-nommé chapitre – forcément liminaire – « Réda avant Réda »⁸. Christine Dupouy y mesure, micro-lectures à l'appui (et sans pour autant chercher à 'lisser' les errements d'une trajectoire d'écriture naturellement rétive à la ligne droite – ce qui constitue un des grands mérites de son entreprise généalogique), ce qui, de l'œuvre en gestation, à la fois thématiquement et formellement s'y essaie pour ultérieurement s'y refuser, s'y prépare pour s'y poursuivre. Ce que l'universitaire sonde là, c'est au fond le 'saut' – proprement – de *l'autorisation*, que matérialise sobrement l'ajout de l'initiale patronymique entre la pré-publication du poème « Naissance de Virgile » dans le numéro 390-391 des *Cahiers du Sud* en 1966 et sa publication en recueil dans *Amen* sous le titre « Naissance de Virgile R. », ainsi qu'on l'a par ailleurs montré⁹. Revenir sur la 'fabrique' (en partie tue) de l'œuvre était essentiel à une

⁷ La brièveté de ces deux chapitres relativement aux autres tient probablement au fait que ces livres ont déjà fait l'objet de longues analyses dans *Jacques Réda, la dépossession heureuse, op. cit.*, deuxième partie : « Prendre langue avec les puissances obscures », chapitre 1. « Lunéville », p. 215-276 et chapitre 2. « Elisabethville », p. 277-312.

⁸ Revenir sur ces premiers textes peut revêtir, pour la critique, un immense intérêt : nous songeons au *Traité du pianiste et autres écrits anciens* qu'Yves Bonnefoy consent à publier en 2008 au Mercure de France.

⁹ Cf. Marie Joqueviel-Bourjea, *Jacques Réda, la dépossession heureuse, op. cit.*, deuxième partie : « Prendre langue avec les puissances obscures », « Reconnaître » (conclusion) : « [R.] », p. 377-378.

entreprise critique nécessairement mémorielle, et l'on ne peut qu'être reconnaissant à Christine Dupouy d'avoir rappelé, grâce à des citations commentées particulièrement bien choisies de textes non réédités qu'elle permet à un lectorat non averti de découvrir, que l'œuvre démarrée (pour parler avec Rimbaud) est antérieure de quelque 15 ans à la date 'officielle' de 1968...

Lectures géodésiques

L'on voit donc que, si elles se penchent lucidement sur les publications récentes d'une œuvre abondante et protéiforme, les analyses conduites dans *Jacques Réda ou la généalogie d'une œuvre* ont le mérite d'embrasser – sans jamais les caricaturer – les mouvements de fond d'une œuvre complexe et difficilement assignable, trop souvent méjugée par la critique qui a tendance à la réduire, d'un côté, à des vers de mirliton, de l'autre à des proses sympathiques de flâneur parisien attardé dans la postérité baudelairienne... L'attention que prête Christine Dupouy aux mouvements 'géodésiques' de la planète rédienne, aux différentes strates d'une écriture qui se plaît dès longtemps au mélange des genres (ainsi de la pratique du prosimètre, étudiée par Michel Sandras dans un article particulièrement stimulant de la revue *Poétique* en 2001¹⁰, que prolongeront en 2006 les analyses de *La Question du lieu en poésie*) se matérialise dans le choix intelligent du plan de l'ouvrage : si elle ne saurait déroger à la dimension historique du parcours, concernant ses fondations notamment (ainsi le déroulé des trois premiers chapitres : « Réda avant Réda » ; « *Amen, Récitatif, La Tourne* : l'accession à la maturité poétique » ; « *Ruines de Paris* et pierre d'angle »), l'entreprise généalogique ne produit cependant pas un plan orienté par une analyse unidirectionnelle relisant et reliant le passé à l'aune d'un présent ordonnateur qui en expliquerait fatalement les choix, en récupérerait logiquement les détours, en justifierait à tous les coups les errements. Les trois derniers chapitres (XI, XII et XIII), qui s'attachent aux « Dialogues avec d'autres écrivains » (successivement « 1. Poésie », « 2. Proses » et « 3. Borges et Cingria ») rendent compte de ce que la logique temporelle que privilégie l'ouvrage relève davantage du temps vécu que de la chronologie des publications – reconnaissant ainsi que les méandres de la temporalité débordent fatalement la facticité des cristallisations chronologiques. Les livres que Réda consacre à Borges et Cingria comportent en effet des textes qui, pour la plupart, ont été écrits dans les années 1960 et 1970, de même que les deux premiers *livres des reconnaissances* ont été publiés en 1985 et 1992 (*Fata Morgana*) et *La Sauvette* en 1995 (Verdier). La place de ces

¹⁰ Michel Sandras : « Jacques Réda ou le prosimètre moderne », in : *Poétique*, n°125, Paris : Le Seuil, février 2001, p.51-61.

trois chapitres conclusifs se justifie d'autant (outre le fait qu'elle invite à penser l'œuvre selon une logique de la spirale qui est à bien des égards la sienne) que la lecture des œuvres aimées reste l'affaire de toute une vie et se poursuit *de facto* jusqu'à aujourd'hui : *Autoportraits* paraît en 2010 (Fata Morgana), le *Tiers livre des reconnaissances* (Fata Morgana) comme le *La Fontaine* (Buchet-Chastel) en 2016. Quant au chapitre VI, qui relate « L'expérience de la poésie scientifique », il précède celui analysant « La tentation/tentative romanesque » alors même que le premier tome de « La Physique amusante » date de 2009 et que le chantier romanesque occupe les années 2001-2005, tandis que leur succèdent les chapitres VIII, IX et X qui se focalisent sur la dimension autobiographique de certains textes bien antérieurs à ceux-là (notamment *L'Herbe des talus*, 1984 ; *Aller aux mirabelles*, 1991 ; *Aller à Élisabethville*, 1993). Les chapitres IV (« Réda philosophe : une pensée en mouvement ») et V (« Entre prose et poésie ») réfléchissent quant à eux à des problématiques philosophiques et formelles qui préoccupent l'ensemble du parcours.

C'est dire que Christine Dupouy n'a pas opté pour un regard aveuglé chronologique qui, en la circonstance, eût été résolument inapproprié : l'œuvre rédienne, à l'image de la flânerie, ne cesse de faire tours et détours (*cf.* « [I]l y a dans la poésie ce mouvement, qui doit être très ferme, accomplissant en avant ou même en arrière de ce qu'on appelle ordre et désordre, un éclatant ou au contraire imperceptible et humble mais nécessaire *détour*¹¹. »), et l'assigner à un parcours critique en ligne droite eût été une hérésie. On apprécie en ce sens également que *Jacques Réda ou la généalogie d'une œuvre* fasse régulièrement référence à d'autres œuvres (celles de Char, Dhôtel, Jaccottet..., bien connues de l'auteur), qui montrent à la fois l'inscription de cette œuvre poétique majeure, « dont la démarche est [effectivement] unique » (p. 15), au sein du paysage poétique français contemporain, et la part considérable des innutritives rédiennes – Réda étant depuis toujours un immense lecteur.

Quelques regrets à la lecture de l'ouvrage, dont on ne contestera assurément pas l'efficacité pédagogique et qui témoignent avant tout de l'intérêt qu'on a pris à le lire et du souhait que se poursuive l'aventure critique : l'absence de véritables synthèses en fin des chapitres, de même qu'une conclusion très brève, qui laissent le lecteur quelque peu démuné face aux conclusions à tirer des analyses qui les précèdent et se terminent souvent

¹¹ Jacques Réda : « Le grand muet, 2 », *in* : *Celle qui vient à pas légers*, Montpellier : Fata Morgana, 1985/1999, p. 75.

abruptement (on pense aux lecteurs peu familiers de l'œuvre, qui ne possèdent pas de vue d'ensemble, susceptibles de se trouver perdus face à l'abondance des sources bibliographiques et la multiplicité des écritures du poète) ; un souci de la description qui fait parfois attendre l'analyse (par exemple les chapitres V et VI, plus descriptifs qu'analytiques) et une tendance à ne pas approfondir certaines propositions intéressantes qu'on aimerait voir déployées (ainsi les poèmes en prose des *Ruines de Paris* comparés à des cartes postales) ; le sentiment que sont par trop radicalement distinguées part autobiographique et part fictionnelle : il n'est pas noté, par exemple, qu'*Aller au diable* (roman) poursuit en la fictionnalisant l'entreprise autobiographique initiée par *Aller aux mirabelles*, poursuivie avec *Aller à Élisabethville* (il n'est que de comparer les titres de ce qui constitue bien une trilogie – à laquelle *Le grand orchestre* offre au demeurant une sorte d'*addendum*). Ce distinguo par trop manichéen entre fiction et non-fiction rejoint des propos parfois tranchés, dont on comprend qu'ils se mettent au service de l'efficacité du discours mais qui nous paraissent trahir les subtilités du parcours de vie et d'écriture : ainsi l'idée volontariste que le poète « optera pour la lumière » (p. 61) après les recueils des années 1970.

Ces regrets s'effacent cependant quand on songe à la difficulté d'une telle entreprise généalogique et aux partis-pris judicieux opérés par Christine Dupouy, qui donne avec ce livre la juste et pleine mesure de l'œuvre majeure de Jacques Réda.